



NORMAS DEL CRIE

En el CRIE tenemos unas pequeñas normas que nos facilitan la convivencia:

DINNING ROOM

During the meals we try to eat anything once. The food is tasty. We don't throw away anything and if something falls down we take the broom and the dustpan. We don't speak shouting. Each turn there is a person in charge of the table. We sit in the same place all the days. Tables of 5. People from different schools. The person in charge of the table sets up the table 10 minutes before the dinner. Enjoy your meal!

COMEDOR

En la comida todos comemos de todo (por lo menos la mitad). La comida está muy buena. No tiramos nada al suelo y si no, cogeremos la escoba. Hablamos sin gritar. Cada turno un encargado de mesa. Nos sentamos en el mismo sitio toda la semana. Mesas de 5 o 6. Todos mezclados. Los encargados de mesa la poner 10 minutos antes de la cena. ¡Buen Provecho!

ROOMS

The beds are for sleep, they aren't for jumping. There's a bed and a wardrobe for each one. Let's make the bed properly, if not, we learn to. Nothing out of the wardrobes. Use the bins. The rooms are for sleep. The rest of the time we play at the playground. No one goes upstairs, except to sleep and have a shower. It's obvious but, only boys are allowed in the boys area, and only girls are allowed in the girls area

HABITACIONES

Las camas son para dormir y no para saltar. Una cama y un armario para cada uno. Hacemos bien las camas, si no, aprendemos. Nada fuera de los armarios. Usar papeleras. Las habitaciones para dormir. El resto del tiempo a jugar al patio. Nadie sube arriba, salvo para dormir y para las duchas.

NIGHTS

The day is to learn, to play, to know... The nights are to sleep. That who sleeps well, rest more. If you rest more, you'll enjoy more.

NOCHES

El día para aprender, jugar, conocer... Las noches para dormir. El que duerme bien, descansa más. Si descansas más, disfrutas más.

TOILETS

Don't waste water. Use the toilet brush. Use the toilets in the ground floor, except during the night and teeth cleaning, that are next to your room. Brush your teeth after every meal.



Junta de Castilla y León

Consejería de Educación



BAÑOS

No malgastes agua. Utiliza la escobilla. Los baños en la planta baja, salvo la noche y lavarse los dientes, que están en la planta de arriba. Cepíllate los dientes siempre después de comer.

SHOWERS

There aren't showers for everyone. First some and after the others. To the shower just with towel and flip-flops, your toilet bags are there already. Never go to the showers barefoot. Rub yourself well. Close the door and don't splash out of the shower.

DUCHAS

No hay duchas para todos a la vez. Primero unos, luego otros. A la ducha sólo con toalla y chanclas, los neceseres ya están en el baño. No se va a la ducha descalzo. Frótate bien. Cierra la puerta. No salpires fuera. Sécate bien.

SPARE TIME

We write on the sheet the borrowed material: name... who takes the material returns it on time in one piece

TIEMPO LIBRE

Se anota en la hoja el material prestado: nombre... quién coge material lo devuelve a su hora, sano y salvo, en perfecto estado

PHONE CALLS

Cell phones are not allowed in the CRIE. Your families will call you. They can call to the school, between these hours: Almazán 14:00 to 16:00 and 20:30 to 21:25. Arcos de Jalón 13:00 to 15:30 and 20:30 to 21:25; Ágreda 13:30 to 15:30 and 20:30 to 21:25.

LLAMADAS TELEFÓNICAS

Al CRIE NO se traen móviles. Son vuestras familias las que os llaman. Pueden hacerlo a través del número de la Escuela Hogar en la que os encontréis entre estos horarios: Almazán 14:00 to 16:00 and 20:30 to 21:25. Arcos de Jalón 13:00 to 15:30 and 20:30 to 21:25; Ágreda 13:30 to 15:30 and 20:30 to 21:25.

CANDY, JUICES, CHIPS, BISCUITS

Here in the CRIE we eat very well, good and plentiful. If you take some with you (we think you don't) we will keep them and give you them back on the last day.

CHUCHERÍAS, ZUMOS, PATATAS, GALLETAS...

En el CRIE se come muy bien, bueno y abundante. Si os sobran del viaje (creemos que no) os las guardamos y las devolvemos el último día antes de marcharos. ¡Pero recordad que en los autobuses no se puede comer! Mientras estéis aquí tampoco.